

Isa

Chapter 33

Burmese Interlinear

Reference: Burmese Judson Bible (1835)

အံ့- H3808	ဘုဝါ -နှင့်-သစ္စာဖောက်သောသူ H0898	ဘုဖျံ သိမ်းယူခြင်းခံရ H7703	မ H3808	ကံအံ့ -နှင့်-သင် H7703	ဘုဝါ သိမ်းယူသောသူ H7703	ဘု အမင်ဂလာ H1945	1
ဘုဝါ H7703	ဘုဝါ သိမ်းယူခြင်းခံရလိမ့်မည် H7703	ဘုဝါ သိမ်းယူသောသူ H7703	ဘုဝါ သင်-၏-သိမ်းယူခြင်းပိုင်းဆုံးသောအခါ H8552	ဘုဝါ သင်-၏-သစ္စာဖောက်ခြင်းငှာ H0898	ဘုဝါ သင်-၏-သစ္စာဖောက်ခြင်းပိုင်းဆုံးသောအခါ H5239	ဘုဝါ သစ္စာဖောက်ကပြ H0898	
ဝ -	ဘုဝါ သင်-ကို H0898	ဘုဝါ သစ္စာဖောက်ကပြလိမ့်မည်- H0898	ဘုဝါ သစ္စာဖောက်ခြင်းငှာ H0898	ဘုဝါ သင်-၏-သစ္စာဖောက်ခြင်းပိုင်းဆုံးသောအခါ H5239			

သူတပါး လူယူခြင်းကို မခံဘဲလျက်၊ လူယူတတ် သောသူ၊ သူတပါးဖျက်ဆီးခြင်းကို မခံဘဲလျက်၊ ဖျက်ဆီး တတ်သောသူ၊ သင်သည်အမင်ဂလာရှိ၏။ သင်သည် မလှ မယူဘဲ နသေအခါ လူယူခြင်းကို ခံရမည်။ ဖျက်ဆီး၍ မသေအခါ ဖျက်စီးခြင်းသို့ရောက်လိမ့်မည်။

ဘုဝါ H1961	ဘုဝါ ဖြစ်တော်မူပါ H1961	ဘုဝါ ငါတို့မျှော်လင့်၏ H1961	ဘုဝါ ကိုယ်တော်-အတွက် H1961	ဘုဝါ ငါတို့-ကို-ကျေးဇူးတော်မူပါ H1961	ဘုဝါ ယဟေဓဝါ H3068	2
ဘုဝါ ဒုက္ခ H6256	ဘုဝါ -အချိန်သ-၌ H6256	ဘုဝါ ငါတို့-၏-ကယ်တင်သောခြင်း H3444	ဘုဝါ လည်း- H0637	ဘုဝါ -နံနက်တိုင်း-၌ H1242	ဘုဝါ သူတို့-၏-လက်မောင်း H2220	

အိုထာဝရဘုရား၊ အကျွန်ုပ်တို့ကို သနားတော် မူပါ။ အကျွန်ုပ်တို့သည် ကိုယ်တော်ကို မမြင်လင့်ကပြီ၏။ နံနက်တိုင်း အကျွန်ုပ်တို့၌ ခွန်အားကို ပေးတော်မူပါ။ အမှုရောက်သောအခါ၊ အကျွန်ုပ်တို့ကို ကယ်တင်တော် မူပါ။

ဘုဝါ H7427	ဘုဝါ ကိုယ်တော်-၏-ချီးမြှောက်သောခြင်း-မှ H7427	ဘုဝါ လူမျိုးများ H5074	ဘုဝါ ထွက်ပခြင်းကပြ H5074	ဘုဝါ အလုံးအရင်း H0622	ဘုဝါ -အသံ-မှ H0622	3
					ဘုဝါ လူမျိုးများ H0622	

အလုံးအရင်း၏ အသံကပြော၍ လူတို့သည် ပခြင်းကပြ။ ထတော်မူသောအခါ၊ လူမျိုးတို့သည် အရပ် ရပ်ကွဲပခြင်းကပြ။

ဘုဝါ H1357	ဘုဝါ -ကျိုင်းဖိုး-ကဲ့သို့ H4944	ဘုဝါ -ထိုကျိုင်းဖိုး H2625	ဘုဝါ သိမ်းခြင်း H0625	ဘုဝါ သင်တို့-၏-အနိုင်သနာသောရာ H7998	ဘုဝါ -နှင့်-စုသိမ်းခြင်းခံရမည် H0622	4
					ဘုဝါ ထိုအရာ-၌ H8264	
					ဘုဝါ ကျိုင်းဖိုးသော H8264	

သူတပါးတို့သည် သင်တို့၏ ဥစ္စာကို ကျိုင်း ကောင် သိမ်းယူသကဲ့သို့ သိမ်းယူကပြလိမ့်မည်။ ကျိုင်း ကောင်တို့သည် လူးလာပခြင်းသကဲ့သို့၊ သင်တို့၏ ဥစ္စာပင် မှာ လူးလာပခြင်းကပြလိမ့်မည်။

[ဗန္ဓုမ္မာ](#) [ဂါထာ](#) [အံဃာ](#) [ဝါဒ](#) [ပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) 5
 တရား [ဇိအုန်-ကို](#) [ပဋိပတ္တိစရိုက်](#) [အမတ္တ](#) [နုပညာ](#) [အကခြင်းမူကား](#) [ယဟေဓဝါ](#) [ချီးမြှောက်မှု](#)

[:ကုသုတ္တံ](#)
[-နှင့်-ဖွဲ့စည်းထားသော](#)
[H6666](#)

ထာဝရဘုရားသည် ချီးမြှောက်ခြင်းရှိတော်မူ၏။ မပြည့်စုံအရပ်၌ နေတော်မူ၏။ ဇိအုန်မို့ကို တရားသ ဖြင့် ဆုံးဖြတ်ခြင်း၊
 ဖြောင့်မတ်စွာ စီရင်ခြင်းနှင့် ပဋိပတ္တိစရိုက် တော်မူ၏။

[တက္ကသိုလ်](#) [တက္ကသိုလ်](#) [အထက](#) [အထက](#) [အထက](#) [အထက](#) [အထက](#) [အထက](#) 6
 ပညာ [ကယသတထာဝရ](#) [အစုစည်း](#) [သင့်-၏-အချိန်](#) [ယုံကြည်သော](#) [-နှင့်-ဖွဲ့စည်းထားသော](#)

[ဝ](#) [:ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#)
[- သူ-၏-ဘဏ္ဍာ](#) [ထိုအရာ](#) [ယဟေဓဝါ](#) [ကခြောက်သွားခြင်း](#) [-နှင့်-အသိပညာ](#)
[H0214](#) [H1931](#) [H3068](#) [H3374](#) [H1847](#)

ဉာဏ်နှင့် ပညာသည် သင်၏လက်ထက်၌ တည်ကိုင်ခြင်း၊ မမြဲစွာ ကယ်တင်ခြင်းကို ဖြစ်စေလိမ့် မည်။ ထာဝရဘုရားကို
 ကြောက်ရွံ့ခြင်း သဘာဝသည် လည်း သင်၏ဘဏ္ဍာ ဖြစ်လိမ့်မည်။

[ဝါဒ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) 7
 ပိတဿချမ်းခြင်း [သံတမန်သတို့](#) [အပြော-၌](#) [အင်္ဂါစာသင်ကြား](#) [သူတို့-၏-သူရဲတို့](#) [ကပြုလေရာ](#)

[:ဂါထာ](#)
[ငိုကြွေးကပြောမည်](#)
[H1058](#) [H4751](#)

သူရဲတို့သည် ပြင်၌ အင်္ဂါစာသင်ကြား။ မိသားစု ယ စကားကို ပြောသော တမန်တော်တို့သည် ပြင်းစွာ ငိုကြွေးကပြော။

[ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) 8
 ပဋိပတ္တိ [ချီးမြှောက်မှု](#) [လမ်းကခြင်း](#) [လမ်းသွားသောသူ](#) [ရပဿ၏](#) [လမ်းများ](#) [သနည်းခြင်းခံရ၏](#)

[:စာအုပ်](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#)
[လူ](#) [ထည့်သွင်းသော](#) [မ](#) [မိတ္တီ-ကို](#) [ပယဿ၏](#)
[H0582](#) [H2803](#) [H3808](#)

လမ်းမတို့သည် ဆိတ်ညံ့ကြ၏။ လမ်းခရီး၌ သွား လာသော သူမရှိ။ ထိုမင်းသည် သစ္စာပျက်လပေပျံ့မှုများကို လည်း ပယ်လပေပျံ့
 အဘယ်သူ၏ မျက်နှာကို မမှတ် တတ်။

[ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) [ဂါထာ](#) 9
[-ထိုရာရုနုသ](#) [ဖွဲ့စည်း၏](#) [ညှိုးနွမ်း၏](#) [လပေနှင့်](#) [ရှုကသာကခြောက်သော၏](#) [မပြု](#) [ညှိုးနွမ်း၏](#) [ဝမ်းနည်း၏](#)

[:ကုသုတ္တံ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#) [အနုပညာ](#)
[-နှင့်-ကရမလေသ](#) [ဘာရုနုသ](#) [-နှင့်-ရှုကသာကျောင်း](#) [-တောကွန်း-ကဲ့သို့](#)
[H3760](#) [H1316](#) [H5287](#) [H6160](#)

ပြည်တော်သည် ငိုငြင်၍ အားလျော့၏။ လပေ နှုတ်တော်သည် ရှက်ကခြောက်၍ နှမ်းရိ၏။ ရှာရန်အရပ် သည် တောကဲ့သို့ ဖြစ်၏။
 ဗာရုန်တောင်နှင့် ကရမလေ တောင်သည် လှုပ်ရှား၏။

ကရား	ဝဲကံးကရား	ကရား	ကရား	ကရား	ဝဲကရား	ကရား	10
ယခု	ငါချီးမုဒြာကသလိမ့်မည်	ယခု	ယဟေဓဝါ	မိန့်တော်မူ၏	ငါထလိမ့်မည်	ယခု	
H6258		H6258	H3068	H0559		H6258	

: နဖူး
 ငါအထင်အမြင်အမိန့်မည်
[H5375](#)

ထာဝရဘုရား မိန့်တော်မူသည်ကား၊ ယခုငါထ မည်။ ယခု ချီးမုဒြာကခင်းသို့ ရောက်မည်။ ကိုယ်ကို ကိုယ်ချီးမုဒြာကမည်။

ဖူး	ဝဲကံးကရား	ဖူး	ကရား	ဖူး	ကရား	11
မီး	သင်တို့-၏-ဝိညာဉ်	ကရား	သင်တို့ဖူးလိမ့်မည်	မပြုသည့်	သင်တို့သဘောကသလိမ့်မည်	
H0784	H7307	H7179	H3205	H2842	H2029	

: ဝဲကံးကရား
 သင်တို့-ကို-မျိုးချလိမ့်မည်
[H0398](#)

သင်တို့သည်ဖွဲ့ကို ကိုယ်ဝန်ဆောင်၊ အမှိုက်ကို ဘွားမပြုရလိမ့်မည်။ သင်ကို စိတ်သဘာဝသည် မီးဖွဲ့၍၊ သင်တို့ကို ဖျက်ဆီးလိမ့်မည်။

ဖူး	ဝဲကံးကရား	ဆူးတို့	ထိုး	မီးရိုခင်း	လူမျိုးများ	ကရား	12
-မီး-၌	-ခုတသချိထားသော	ဆူးတို့	ထိုး	မီးရိုခင်း	လူမျိုးများ	-နှင့်-ဖွဲ့သကလိမ့်မည်	
H0784	H3683	H6975	H7875	H4955		H1961	

ဝဲ
 -
 : ဝဲကံးကရား
 မီးလောင်သကလိမ့်မည်
[H3341](#)

လူများတို့သည် ထုံးကျောက်ကို ဖုတ်သကဲ့သို့၎င်း၊ ဆူးပင်များကို ခုတ်၍ မီးရိုသကဲ့သို့၎င်း ဖွဲ့သကလိမ့်မည်။

ဝဲကံးကရား	ကရား	ကရား	ကရား	ဝဲကံးကရား	ကရား	13
အနီးသေသူတို့	-နှင့်-သိကပြော	ငါပြောအရာ	အကခြင်းမူကား	အဝေးသေသူတို့	ကပြောပြော	
H7138	H3045			H7350	H8085	

: ဝဲကံးကရား
 ငါ-၏-တနသခိုး
[H1369](#)

ဝေးသေသူတို့၊ ငါပြောအရာကို မှတ်ပြော။ နီးသေသူတို့၊ ငါတန်ခိုးကို ဝန်ခံပြော။

ဝဲကံးကရား	ကရား	ကရား	ဝဲကံးကရား	ကရား	14
လှည့်ဖျားသေသူတို့	တုနသချခင်း	ဖမ်းယူ၏	အပြုသသားတို့	-ဇိအုန်-၌	ကပြောပြော
H2611		H0270	H2400	H6726	H6342

ကရား	ကရား	ကရား	ဖူး	ကရား	ကရား
နမေညသ	အဘယသသူ-	လောင်သကျမ်းသော	မီး	ငါတို့-အတွက်	နမေညသ
	H4310	H0398	H0784		H4310

: ဝဲကံးကရား
 ထာဝရ
[H5769](#)
 ကရား
 -ထိုထာဝရမီးလောင်သခင်းတို့
[H4168](#)
 ကရား
 ငါတို့-အတွက်

အပြုရှိသော ဇိအုန်မျိုးတို့သည် ကပြောပြော ကပြောပြော။ အမေပပြုသေသူတို့သည် ထိတ်လန့်ကပြောပြော။ ငါတို့ တွင် အဘယ်သူသည် လောင်သမီးထဲမှာ နေရမည် နည်း။ ငါတို့တွင် အဘယ်သူသည် ထာဝရ မီးလောင်ခင်း ကို ခံလျက်နေရမည်နည်း။

| သင်၏ သင့်ဘေးရွက်ကြီးများ ပြုပြင်လျက်ရှိ၏။ ရွက်တိုင်ကို ခိုင်ခံ့စွာမချည်၊ ရွက်ကိုလည်း မဖွင့်နိုင်။ သို့မဖြစ်၊ များစွာသေဥစုစုကို လုယူဝငွေရ၏။ ခြေဆွံ့ သေသူပင် လုယူရာ ဥစုစုကို လုယူရ၏။

နမူနာ	ကဏ္ဍ	ဘဏ္ဍာ	ဝေပုံ	အမျိုးအစား	နံပါတ်	အမျိုးအစား	အမှတ်	24
ခွင့်လွှာထုတ်ဝေခြင်းခံရသော H5375	သူမ-၌	-ထိုနသေသူတို့ H3427	-ထိုလူမျိုး	ငါ့နာ၏	နသေသူ H7934	ပရော့ဖီမိတ် H0559	-နင့်-မ- H1077	
							:၂၂ အပကြွယ် H5771	

| မျိုးဩဇာကလည်း၊ ငါနာသည်ဟုမဆိုရ။ ထိုမျိုး နသေသူတို့သည် အပဖြစ်ရှင်းခြင်းသို့ ရောက်ရကလိမ့်မည်။